

Après une licence

Langues, littératures et civilisations étrangères et régionales (LLCER) : espagnol



A l'URCA, la licence LLCER Espagnol est préparée à Reims. La L1 est également préparée au Campus des Comtes de Champagne à Troyes.

En L3, les étudiant.e.s ont le choix entre un parcours espagnol classique et un parcours Français Langue Etrangère (FLE).

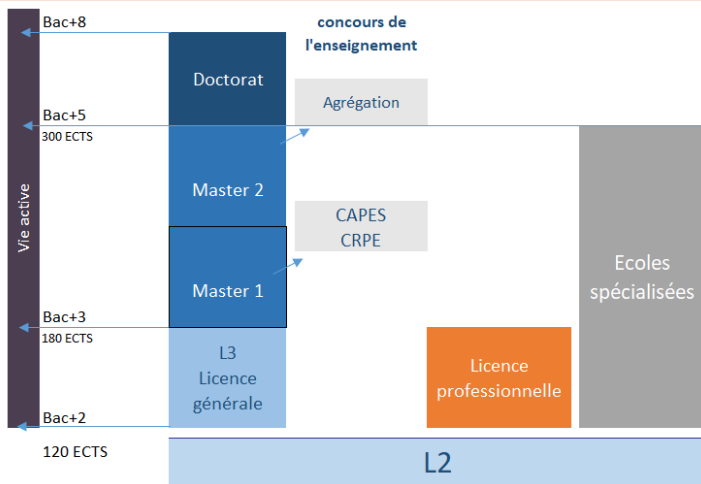
Les diplômés de LLCER poursuivent essentiellement leurs études vers l'enseignement, la formation ou la recherche. Pour l'accès à d'autres domaines (traduction, tourisme, commerce...) la maîtrise de l'anglais est souvent indispensable.

[Conseil] Le choix du « terrain de stage » en L3 est important car il peut permettre de confirmer ou d'infirmer un choix initial d'orientation professionnelle. De plus, il constitue une 1^{ère} expérience (en lien avec le parcours d'études) susceptible d'être prise en compte lors d'une candidature en formation sélective.



www.univ-reims.fr

○ Schéma des poursuites d'études



Les concours de recrutement d'enseignants sont actuellement en réforme.

A partir de la session 2022, les concours ne se dérouleront qu'en fin de M2. Les lauréats seront fonctionnaires-stagiaires rémunérés après l'année de M2, et titulaires l'année suivante.

Plus d'infos :

<https://www.devenirenseignant.gouv.fr/>

DUT = niveau 5, Licence = niveau 6, Master = niveau 7, Doctorat = niveau 8

○ Les poursuites d'études courtes (1 an)

Après une L2, voire une L3 pour ceux qui souhaiteraient une professionnalisation plus rapide, il est possible de s'orienter en licence professionnelle. Elles s'effectuent en 1 an après un bac+2 et comprennent entre 12 et 16 semaines de stage en entreprise. Elles n'ont pas pour objectif la poursuite d'études en Master et débouchent directement sur le marché du travail. Beaucoup de LP sont proposées en alternance dans le cadre d'un contrat de professionnalisation ou d'apprentissage.

Les Licences professionnelles

Sélection sur dossier et éventuellement entretien

Candidatures en ligne à partir de février sur les sites des UFR et instituts

Dates et modalités de candidature variables selon les établissements

► Pour trouver une licence pro en France : Site ONISEP



Exemples de licences pro. possibles à l'URCA :

Culture

- Métiers du livre : documentation et bibliothèques, parcours bibliothèques, musées et médiation culturelle (CCC Troyes)

Communication - Multimédia

- Métiers de la communication : chef.fe de projet multimédia, parcours stratégies de communication plurimédia (IUT Troyes)

Commerce – Marketing

- Métiers du commerce international, parcours achat et commercialisation de produits industriels à l'international (IUT RCC, site Charleville)

Exemples de licences pro. dans d'autres établissements :

Commerce

- Commerce : management des processus logistiques, parcours commerce bilingue franco-espagnol (Univ. Pau)

Culture

- Protection et valorisation du patrimoine historique et culturel (Univ. Le Mans et à distance), 2 parcours :
 - Développement et protection du patrimoine culturel - médiateur du patrimoine
 - Conception et mise en oeuvre de projets culturels

Communication

- Communication et valorisation de la création artistique, parcours communication et commercialisation des produits culturels (Univ. Orléans)

Enseignement-Formation

- Métiers de la GRH : formation, compétences et emploi, parcours formation-accompagnement (Univ. Strasbourg)
- Métiers du conseil et de la formation des adultes : gestion et accompagnement des parcours professionnels et personnels dans les organisations (Univ. Lille)

Traduction-interprétation

- Métiers de la traduction et de l'interprétation, parcours catalan-français (si maîtrise du catalan) (Univ. Perpignan)

Hôtellerie

- Organisation et gestion des systèmes hôteliers et de restauration, parcours direction des services d'hébergement en hôtellerie internationale (Univ. Cergy)

Tourisme

- Métiers du tourisme et des loisirs : chef.fe de projet touristique (CNAM Grand-Est, Bazeilles)
- Métiers du tourisme et des loisirs : patrimoines, langues et tourisms (Univ. La Rochelle)
- Management du tourisme international (Univ. Cergy)
- Guide conférencier.ère (Univ, Strasbourg, Artois, Angers, CNAM Grand-Est Reims si 3 ans d'expérience...)

DUT en année spéciale (1 an)

Sélection sur dossier et éventuellement entretien

Candidatures à partir de février

Ce DUT en 1 an (au lieu de 2) s'adresse aux titulaires d'un bac+2 ou niveau équivalent et permet d'acquérir une double compétence. Exemples :

- DUT Information-communication (IUT de Lorraine) 4 parcours : Communication des organisations, Information numérique dans les organisations, Métiers du livre et du patrimoine, Publicité

Liste des DUT sur le site <https://iut.fr/>

Autres formations

Attention ! Avant de vous engager, assurez-vous de la reconnaissance de la formation choisie (certification, programme, alternance...)

Il existe de nombreux organismes offrant des formations post bac+2 parfois en alternance.

- Titre de Vendeur Responsable en Espace Culturel et Multimédia (CFCL Reims)
- Bachelor chef de projets événementiels (ESUPCOM Reims)
- Responsable de Communication et Webmarketing (Pigier Troyes)
- Formations de la COCEF : chambre de commerce franco-espagnole (Paris ou à distance) : diplôme de traduction commerciale (espagnol – français) et diplôme d'espagnol des affaires

Les DU et autres diplômes d'établissement

Conditions et modalités de candidature :

se renseigner auprès de chaque formation

Les DU sont organisés par chaque université et ne sont pas reconnus au niveau national.

- A l'URCA, le DU FLE (Français Langue Etrangère) peut être un complément de formation intéressant en parallèle d'un master pour les étudiants qui n'auraient pas choisi le parcours FLE en L3 et qui souhaiteraient s'orienter vers l'enseignement à l'étranger. 1 an à temps partiel (195h de cours réparties sur 2 ½ journées/semaine)
- A l'Alliance Française de Paris, il est possible de préparer différents diplômes en FLE : Le DAEFLE (Diplôme d'Aptitude à l'Enseignement du FLE) à distance en 10 mois ou en cours d'emploi en 4 ans, le DPAFP (diplôme professionnel de l'Alliance française de Paris), en 5 mois. <https://www.alliancefr.org>

Se réorienter dans une autre discipline de L3 après sa L2

Sur dossier de validation des études supérieures (VES)

avant le 15 juin

Sur dossier via eCandidat à partir d'avril

➤ pour un accès en L2 ou L3 dans une autre licence de l'URCA (LEA...) il n'y a pas d'équivalence automatique. Le dossier est étudié par une commission d'enseignants qui statue sur les dispenses éventuelles en fonction des acquis de l'étudiant.

➤ pour un accès en L3 Droit parcours Administration publique (Reims et Troyes)

➤ pour un accès en L3 Sciences de l'éducation parcours Éducation et apprentissages (Châlons)

○ Poursuivre en Master (bac+5)

L'accès en master est sélectif. Il est donc fortement conseillé de multiplier les candidatures (ce qui permet, en cas de refus d'accès en Master, de déposer une saisine auprès du Rectorat qui fera alors 3 propositions de poursuite d'études). De façon générale, la 1^{ère} année de master comporte de 1 à 4 mois de stage, la 2^{ème} année de 2 à 6 mois de stage. Le master permet la poursuite d'études en doctorat. Beaucoup de masters peuvent se préparer en alternance.

A l'URCA

Sélection sur dossier et bien souvent entretien

Candidatures du 20 avril au 15 mai 2020 inclus sur le site de l'URCA, via eCandidat

Littérature

- Lettres et humanités : parcours lettres

Civilisation

- Histoire : normes, culture, pouvoir

Culture

- Langues et société : parcours langues, inter culturalité et sociétés étrangères appliquées aux affaires et à la culture - Anglais-espagnol (CCC Troyes)
- Patrimoine et musées. 2 parcours : patrimoine et médiation culturelle OU valorisation des patrimoines textuels : du manuscrit au numérique (CCC Troyes)

Sciences du langage

- Sciences du langage. 2 parcours gestion multilingue de l'information OU plurilinguisme et FLE

Commerce / Marketing

- Marketing, vente, parcours : communication (FI/CP) OU distribution et services (Troyes, FI/CP) OU goût et luxe (FI/CP)

Enseignement (INSPÉ)

- MEEF 1er degré (Reims, Châlons, Charleville, Chaumont et Troyes) : professeur des écoles
- MEEF 2nd degré parcours LLCE Espagnol (Reims) : professeurs des collèges et lycées (CAPES Espagnol)
- MEEF 2nd degré Documentation : professeur-documentaliste en lycée et collège (CAPES Documentation)
- MEEF Encadrement éducatif : conseiller principal d'éducation (site de Reims et, en visio-conférence sur les sites de Châlons, Charleville, Troyes et Chaumont)
- MEEF Pratiques et ingénierie de la formation (en visio-conférence sur les 5 sites de l'INSPE)

Dans d'autres universités

Sélection sur dossier et, éventuellement, entretien

Candidatures sur le site des universités

► Pour trouver un master en France :

 trouvermonmaster.gouv.fr

Culture

- Études hispaniques et hispano-américaines, parcours Recherche (Univ. Sorbonne Nouvelle)
- Les Andalus : domaines historiques arabophones et ibériques (Univ. Bordeaux Montaigne)
- Civilisations, cultures et sociétés : espaces, sociétés, cultures dans les Amériques OU ingénierie de projet avec l'Amérique Latine (Univ. Toulouse 2)

Traduction / Interprétariat

- Traduction et interprétation : traduction littéraire et générale (Univ. Angers)
- LLCER : traduction spécialisée, rédaction technique, localisation (Univ. Caen)
- Espagnol/Anglais : transferts culturels et traduction (Univ. Limoges)

Commerce international

- Commerce international et pays émergents (Univ. Bordeaux Montaigne)
- Management et commerce international parcours langues et commerce international (Univ. Cergy)

Humanitaire

- LEA parcours analyse de crises et action humanitaire (Univ. Savoie)

Relations internationales

- Études européennes et internationales parcours projets européens (Univ. Cergy)

Tourisme

- Tourisme franco-espagnol : parcours loisirs, tourisme et développement territorial (Double diplôme Univ. Pau et Univ. Saragosse)
- Tourisme culturel (à distance - triple diplôme Univ. Perpignan en collaboration avec les univ. d'Andorre et des Baléares)

Les Masters Conjointes Erasmus Mundus (MCEM)

► Pour trouver un MCEM : le site d'Erasmus+



Un master Erasmus Mundus est un programme d'études international de haut niveau, dispensé conjointement par plusieurs universités européennes. Le programme octroie des bourses de l'UE aux étudiants les plus talentueux. Les études doivent se dérouler dans au moins deux pays.

Exemples de programmes :

- Technology for Translating and Interpreting - Wolverhampton (GB), Malaga (Espagne) et Sofia (Bulgarie)
- Wine Tourism Innovation (WINTOUR) - Bordeaux, Tarragone (Espagne) et Porto (Portugal)

○ Poursuivre en Doctorat

Le doctorat constitue une expérience professionnelle de recherche, sanctionnée, après la thèse, par l'obtention du titre de docteur. L'étudiant doit préalablement prendre connaissance des thématiques de recherche proposées par les unités de recherche et identifier un enseignant susceptible de l'encadrer.

Accessible après le master avec une mention "Assez Bien" en M2 et en particulier au mémoire.

Laboratoires de l'URCA pouvant accueillir des doctorants en langues, lettres et civilisations :

- Centre Interdisciplinaire de Recherche sur les Langues Et la Pensée (CIRLEP)
- Centre de Recherche Interdisciplinaire sur les Modèles Esthétiques et Littéraires (CRIMEL)
- Centre d'Etudes et de Recherche en Histoire Culturelle (CERHIC)

► www.univ-reims.fr onglet Recherche et valorisation, puis Unités de recherche

○ Préparer l'agrégation d'espagnol

Il est possible de préparer le concours de l'Agrégation externe dans certaines universités, après le Master, à temps partiel ou à distance (Univ. Sorbonne Nouvelle, Lille, Dijon...)

○ Intégrer une école spécialisée

• Traduction et interprétariat

La plupart des écoles exigent la maîtrise parfaite de deux langues vivantes en plus du français. Quelques écoles ou instituts :

ESIT : École supérieure d'interprètes et de traducteurs (Paris 3) <http://www.univ-paris3.fr/bienvenue-sur-le-site-de-l-esit-63854.kjsp>

ESTRI : École supérieure de traduction et de relations internationales (Lyon) <https://www.estri.fr/>

ITI-RI : Institut de traducteurs, d'interprètes et de relations internationales (Strasbourg) <http://itri.unistra.fr/>

ISIT : Institut de management et de communication interculturels (Paris) <https://www.isit-paris.fr/>

• Tourisme

Ecole Supérieure de Tourisme (Troyes) Cursus en 2 ans après bac+3 en Tourism Management (spé. tourisme d'affaires ou tourisme de luxe) et possibilité d'un double diplôme avec Séville ou Salamanque. <https://ecolesuperieuretourisme.fr/>

ESCAET (Aix-en Provence) MBA International Travel Management après bac+3 <https://www.escaet.fr>

• Enseignement et recherche

Ecoles Normales Supérieures : les ENS assurent une préparation à l'agrégation ainsi qu'une formation par la recherche.

Pour l'Espagnol : ENS Lyon <http://www.ens-lyon.fr> et ENS Ulm <https://www.ens.psl.eu>

• Commerce

-Les écoles de commerce : les admissions parallèles permettent un accès direct en 3^{ème} année d'ESC (avec une L2) et en 4^{ème} année (avec une L3). Un certain nombre d'écoles se sont regroupées pour proposer des concours communs :

- **Concours Tremplin 1** (L2) et **Tremplin 2** (L3): EM Strasbourg, KEDGE BS, NEOMA BS et Rennes School of Business. Ces écoles sont présentes dans 6 grandes villes (Bordeaux, Marseille, Reims, Rennes, Rouen et Strasbourg) www.ecricome.org

- **Concours Passerelle 1** (L2) et **Passerelle 2** (L3): BSB (ESC DIJON – Burgundy School of Business), EDC Paris Business School, EM Normandie, Grenoble EM, Groupe ESC Clermont, ICN Business School, IMT BS, La Rochelle BS, Montpellier BS et SCBS Troyes. www.passerelle-esc.com

- **Concours Ambitions+** (L2 et L3) : EBS Paris, ESCE et IPAG. <https://www.concours-ambitions.com/>

D'autres écoles ont leur **propre concours**. Exemples : ESG Montpellier, ESCP Europe, INSEEC Paris, ISEG Lille et Lyon...

○ Etudier à l'étranger

Plusieurs possibilités existent :

► **Participer à un échange universitaire** avec un pays partenaire de l'URCA pendant un semestre ou une année de votre cursus dans une université partenaire, en Europe ou hors Europe, dans le cadre d'un accord de collaboration. Le contrat d'études validé par les responsables pédagogiques des deux universités garantit la pleine reconnaissance de votre mobilité. Dossier à constituer l'année précédant le départ.

Exemples de pays hispanophones partenaires : Espagne, Colombie, Argentine. Constitution du dossier avant début février pour un départ l'année suivante. Bourse Erasmus+ (de 170€ à 270€/mois selon le pays) + Aide à la Mobilité Internationale du MESRI pour les boursiers (400€/mois) + Forfait Etudes de la Région Grand-Est (500€). <https://www.univ-reims.fr/international/>

► **Partir comme « free mover » dans une université étrangère**. Il appartient à l'étudiant de se renseigner directement auprès de l'établissement qui l'intéresse pour connaître les modalités d'admission et les équivalences éventuelles.

Espagne : <https://www.universia.es/> Argentine : <https://estudia-en-argentina.com.ar/en/> Mexique : <http://www.anuies.mx/>

Assistant de français à l'étranger

Ce programme d'1 an permet aux étudiants qui envisagent une carrière d'enseignant de partir à l'étranger pour seconder un enseignant de français dans un établissement à l'étranger. Outre une immersion totale permettant de se familiariser avec la langue et de découvrir la culture d'un autre pays, cette mobilité offre une expérience pédagogique, un début de professionnalisation, soit un vrai atout pour une candidature en Master MEEF !

► <https://www.ciep.fr/>

► Pour vous aider dans votre projet d'orientation :

DEVU - Service d'accompagnement des étudiants - Mission Orientation (sur 3 sites)

Campus Croix-Rouge
2ème étage du Resto U
Rue Rilly-la-Montagne 51100 REIMS
03 26 91 87 55

Campus Moulin de la Housse
UFR Sciences - Bâtiment I4 (BU)
Rue des Crayères 51687 REIMS Cedex
03 26 91 85 30

Campus des Comtes de Champagne
Hôtel Dieu le Comte
Place du Préau 10000 TROYES
03 25 43 38 40

